

# Vertrag über Studienberatung und Vermittlung eines Studienplatzes

zwischen

BERLIN International Studies (SQC-QualityCert GmbH)

vertreten durch PhDr. Oliver Scharfenberg

Bessemerstraße 82, 12103 Berlin

(im Folgenden "**Anbieter**" genannt)

und



(im Folgenden "**Student**" genannt)

(beide zusammen im Folgenden auch „**die Parteien**“ genannt)

## Präambel

Die BERLIN International Studies (SQC-QualityCert GmbH) bietet im Auftrag der DTI University - Vysoká škola DTI, Sládkovičova 533/20, 018 41 Dubnica nad Váhom einer anerkannten Hochschule mit Sitz in der Slowakei, umfassende Beratungs- und Vermittlungsdienste für zukünftige Studenten an.

Ziel ist es, deutschsprachigen Studenten den Zugang zu einem Studium an der DTI University zu erleichtern und sie durch den gesamten Bewerbungsprozess in deutscher Sprache zu begleiten. Der Anbieter unterstützt den Studenten durch die Bereitstellung von Informationen, Übersetzungsdiensten und als deutschsprachiger Ansprechpartner, damit der Student die Anforderungen der DTI University erfüllt und erfolgreich in das Studium aufgenommen wird.

Es wird jedoch ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die Verantwortung für die Erstellung und Verteidigung der wissenschaftlichen Arbeit sowie die endgültige Entscheidung über die Vergabe des Titels PhDr. ausschließlich bei der DTI University, und nicht beim Anbieter, liegt.

## **§ 1 Vertragsgegenstand**

- (1) Gegenstand dieses Vertrages ist die Beratung zukünftiger Studenten im Auftrag der DTI University mit Sitz in der Slowakei in deutscher Sprache. Der Anbieter informiert über das Studium und vermittelt einen Studienplatz an der DTI University.
- (2) Der Anbieter stellt dem Studenten eine Mustervorlage für eine Rigorosumarbeit zur Verfügung und übernimmt die notwendigen Übersetzungen in die slowakische Sprache, damit der Student zugelassen werden kann.
- (3) Der Anbieter übersetzt zudem die Zusammenfassung der Abschlussarbeit in die slowakische Sprache.
- (4) Der Anbieter fungiert als deutschsprachiger Ansprechpartner für den Studenten im Rahmen der Studienberatung. Die mündliche Prüfung findet ebenfalls in deutscher Sprache statt.

## **§ 2 Leistungen des Anbieters**

- (1) Der Anbieter informiert den Studenten über die genauen Leistungen des Studiums, welche auch unter <https://www.phdr-studium.de> einsehbar sind. Dazu gehört die Bereitstellung detaillierter Informationen zu den Studieninhalten, den Anforderungen der DTI University sowie den administrativen Abläufen. Der Anbieter stellt sicher, dass alle relevanten Informationen für den Studenten verständlich und zugänglich sind.
- (2) Der Anbieter übernimmt die Beratung im Vorfeld und informiert den Studenten umfassend über den Ablauf des Studiums, die Erstellung der wissenschaftlichen Arbeit und die mündliche Prüfung. Der Anbieter gibt dem Studenten regelmäßig Feedback und steht für Rückfragen zur Verfügung.
- (3) Der Anbieter übersetzt die erforderlichen Dokumente, wie Zeugnisse, Lebenslauf und Motivationsschreiben, und reicht diese bei der DTI University zur Prüfung ein. Der Anbieter stellt sicher, dass die Übersetzungen den Anforderungen der DTI University entsprechen und fristgerecht eingereicht werden. Darüber hinaus unterstützt der Anbieter den Studenten bei der Kommunikation mit der DTI University und übernimmt die Korrespondenz in slowakischer Sprache und übernimmt die Überweisung der Studiengebühren an die DTI University.

## **§ 3 Pflichten des Studenten**

- (1) Der Student verpflichtet sich, alle erforderlichen Unterlagen vollständig und fristgerecht beim Anbieter einzureichen. Dies umfasst unter anderem Zeugnisse, Lebenslauf und weitere von der DTI University geforderte Dokumente. Der Student ist dafür verantwortlich, dass die eingereichten Unterlagen korrekt und vollständig sind. Der Anbieter weist den Studenten rechtzeitig auf fehlende oder unvollständige Unterlagen hin.
- (2) Der Student erstellt eigenständig eine wissenschaftliche Arbeit, die plagiatfrei sein muss. Der Anbieter führt eine Plagiatsprüfung durch, um sicherzustellen, dass die Arbeit den akademischen Standards entspricht. Der Student verpflichtet sich, die wissenschaftliche Arbeit gemäß den Vorgaben der DTI University zu erstellen und die erforderlichen Korrekturen vorzunehmen, die der Anbieter nach der Plagiatsprüfung empfiehlt. Der Student ist verantwortlich für den Inhalt und die Qualität der wissenschaftlichen Arbeit.
- (3) Der Student verteidigt seine Arbeit in einer mündlichen Prüfung vor der DTI University. Der Anbieter bereitet den Studenten auf die mündliche Prüfung vor. Der Student verpflichtet sich, aktiv an den Vorbereitungen teilzunehmen und sich gründlich auf die mündliche Prüfung

vorzubereiten. Der Student ist dafür verantwortlich, alle notwendigen Schritte zu unternehmen, um die mündliche Prüfung erfolgreich abzuschließen.

#### **§ 4 Zahlungsbedingungen**

- (1) Die Zahlung der Studiengebühren erfolgt nach der Zulassung zum Studium durch die DTI University, vom Studenten an den Anbieter. In der Regel erfolgt dies spätestens binnen weniger Wochen nach Einreichung aller vollständigen Unterlagen bei BERLIN International Studies.
- (2) Die Studiengebühren in Höhe von 9.900,00 Euro netto sind vollständig fällig und zahlbar nach einer erfolgreichen Zulassung durch die DTI University zum PhDr. Studium. Die Zahlung erfolgt per Überweisung auf das vom Anbieter angegebene Konto. Die Kontodaten werden dem Studenten nach Vertragsunterzeichnung mitgeteilt.
- (3) Der Student ist verpflichtet, die Studiengebühren innerhalb von 7 Tagen nach Zugang der Zahlungsaufforderung zu begleichen. Bei Zahlungsverzug ist der Anbieter berechtigt, Verzugszinsen in Höhe von 5 Prozentpunkten über dem Basiszinssatz der Europäischen Zentralbank zu verlangen. Weitergehende Ansprüche des Anbieters aufgrund des Zahlungsverzugs bleiben unberührt.
- (4) Sollte der Student nach der Zulassung zum Studium und der Zahlung der Studiengebühren aus persönlichen Gründen oder aus Gründen, die nicht im Verantwortungsbereich des Anbieters liegen, das Studium nicht aufnehmen oder abbrechen, erfolgt keine Rückerstattung der Studiengebühren.
- (5) Im Falle einer Nichtzulassung des Studenten zum Studium durch die DTI University, die nicht auf einem Verschulden des Studenten beruht, wird der Anbieter die bereits geleisteten Studiengebühren vollständig zurückerstatten. Ein Anspruch auf Rückerstattung besteht nicht, wenn die Nichtzulassung auf unvollständigen oder fehlerhaften Angaben des Studenten beruht.
- (6) Sollte der Anbieter aus Gründen, die in seinem Verantwortungsbereich liegen, nicht in der Lage sein, die vereinbarten Leistungen zu erbringen, wird dem Studenten die bereits geleistete Zahlung vollständig zurückerstattet.

#### **§ 5 Haftung**

- (1) Der Anbieter haftet in Fällen des Vorsatzes oder der groben Fahrlässigkeit nach den gesetzlichen Bestimmungen. Die Haftung für Garantien erfolgt unabhängig vom Verschuldensgrad. Für leichte Fahrlässigkeit haftet der Anbieter ausschließlich nach den Vorschriften des Produkthaftungsgesetzes, wegen der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit oder wegen der Verletzung wesentlicher Vertragspflichten. Der Schadensersatzanspruch für die leicht fahrlässige Verletzung wesentlicher Vertragspflichten ist jedoch auf den vertragstypischen, vorhersehbaren Schaden begrenzt, soweit nicht wegen der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit oder nach den Vorschriften des Produkthaftungsgesetzes unbeschränkt gehaftet wird. Eine weitergehende Haftung auf Schadensersatz ist ausgeschlossen. Die Haftung nach dem vorstehenden Absatz (1) gilt auch für Pflichtverletzungen der Erfüllungsgehilfen des Anbieters.
- (2) Wesentliche Vertragspflichten sind solche, deren Erfüllung die ordnungsgemäße Durchführung des Vertrages überhaupt erst ermöglicht und auf deren Einhaltung der Vertragspartner regelmäßig vertrauen darf.

- (3) Im Falle von Datenverlust haftet der Anbieter nur für denjenigen Schaden, der auch bei ordnungsgemäßer und regelmäßiger, dem Risiko angemessener Datenanfertigung durch den Kunden entstanden wäre.

### **§ 6 Erfolgsverantwortung**

- (1) Der Anbieter schuldet nicht den Erfolg im Sinne einer erfolgreichen Titelerteilung als PhDr. Der Student muss eigenständig eine wissenschaftliche Arbeit erstellen, die plagiatfrei ist und zwei Gutachter bestehen muss.
- (2) Die Entscheidung über die Vergabe des Titels PhDr. obliegt ausschließlich der DTI University. Der Anbieter übernimmt keine Garantie für die Vergabe des Titels.

### **§ 7 Vertragslaufzeit, Kündigung, Rücktritt**

- (1) Dieser Vertrag tritt mit der Unterzeichnung durch beide Vertragsparteien in Kraft und endet mit der erfolgreichen Zulassung des Studenten zum PhDr. Studium an der DTI University und der vollständigen Erbringung der vereinbarten Leistungen durch den Anbieter.
- (2) Der Vertrag kann von beiden Parteien aus wichtigem Grund ohne Einhaltung einer Kündigungsfrist gekündigt werden. Ein wichtiger Grund liegt insbesondere vor, wenn eine der Parteien ihre vertraglichen Pflichten erheblich verletzt und diese Verletzung trotz schriftlicher Aufforderung und Fristsetzung zur Abhilfe nicht innerhalb der gesetzten Frist beseitigt wird.
- (3) Der Student hat das Recht, von diesem Vertrag zurückzutreten, wenn die Zulassung zum Studium durch die DTI University nicht innerhalb von sechs Monaten nach Einreichung aller vollständigen Unterlagen erfolgt. In diesem Fall sind bereits geleistete Zahlungen vom Anbieter zurückzuerstatten.
- (4) Der Student muss sein Studium in spätestens sechs Semestern beendet haben. Dafür muss er seine Abschlussarbeit rechtzeitig erstellt und eingereicht haben.
- (5) Jede Kündigung oder Rücktrittserklärung bedarf der Schriftform.

### **§ 8 Verjährung**

Soweit nicht ausdrücklich anders vereinbart, verjähren Ansprüche des Studenten aus Gewährleistung und Schadensersatz mit Ausnahme der Ansprüche aus unerlaubter Handlung innerhalb der gesetzlichen Verjährungsfrist.

### **§ 9 Gesetzliches Widerrufsrecht**

- (1) Dem Studenten steht ein gesetzliches Widerrufsrecht vom Vertrag zu, für welches die nachfolgende Widerrufsbelehrung gilt.

Widerrufsbelehrung nach EGBGB Anlage 1 zu Art. 246a § 1 Abs. 2 Satz 2. Fundstelle: BGBl. I 2013, 3642 – 3670

## WIDERRUFSBELEHRUNG

### Widerrufsrecht

Sie haben das Recht, binnen vierzehn Tagen ohne Angabe von Gründen diesen Vertrag zu widerrufen.

Die Widerrufsfrist beträgt vierzehn Tage ab dem Tag des Vertragsschlusses. Um Ihr Widerrufsrecht auszuüben, müssen Sie uns, BERLIN International Studies (SQC-QualityCert GmbH), vertreten durch PhDr. Oliver Scharfenberg, Bessemerstraße 82, 12103 Berlin, Telefonnummer: 030/233276444, E-Mail-Adresse: anfrage@phdr-studium.de, mittels einer eindeutigen Erklärung (z. B. ein mit der Post versandter Brief oder E-Mail) über Ihren Entschluss, diesen Vertrag zu widerrufen, informieren. Sie können dafür das beigefügte Muster-Widerrufsformular verwenden, das jedoch nicht vorgeschrieben ist.

Sie können das Muster-Widerrufsformular oder eine andere eindeutige Erklärung auch auf unserer Webseite [www.phdr-studium.de](http://www.phdr-studium.de) elektronisch ausfüllen und übermitteln. Machen Sie von dieser Möglichkeit Gebrauch, so werden wir Ihnen unverzüglich (z. B. per E-Mail) eine Bestätigung über den Eingang eines solchen Widerrufs übermitteln.

Zur Wahrung der Widerrufsfrist reicht es aus, dass Sie die Mitteilung über die Ausübung des Widerrufsrechts vor Ablauf der Widerrufsfrist absenden.

### Folgen des Widerrufs

Wenn Sie diesen Vertrag widerrufen, haben wir Ihnen alle Zahlungen, die wir von Ihnen erhalten haben, einschließlich der Lieferkosten (mit Ausnahme der zusätzlichen Kosten, die sich daraus ergeben, dass Sie eine andere Art der Lieferung als die von uns angebotene, günstigste Standardlieferung gewählt haben), unverzüglich und spätestens binnen vierzehn Tagen ab dem Tag zurückzahlen, an dem die Mitteilung über Ihren Widerruf dieses Vertrags bei uns eingegangen ist. Für diese Rückzahlung verwenden wir dasselbe Zahlungsmittel, das Sie bei der ursprünglichen Transaktion eingesetzt haben, es sei denn, mit Ihnen wurde ausdrücklich etwas anderes vereinbart; in keinem Fall werden Ihnen wegen dieser Rückzahlung Entgelte berechnet.

Haben Sie verlangt, dass die Dienstleistungen während der Widerrufsfrist beginnen soll, so haben Sie uns einen angemessenen Betrag zu zahlen, der dem Anteil der bis zu dem Zeitpunkt, zu dem Sie uns von der Ausübung des Widerrufsrechts hinsichtlich dieses Vertrags unterrichten, bereits erbrachten Dienstleistungen im Vergleich zum Gesamtumfang der im Vertrag vorgesehenen Dienstleistungen entspricht.

## Muster-Widerrufsformular

(Wenn Sie den Vertrag widerrufen wollen, dann füllen Sie bitte dieses Formular aus und senden Sie es zurück.)

An BERLIN International Studies (SQC-QualityCert GmbH), vertreten durch PhDr. Oliver Scharfenberg, Bessemerstraße 82, 12103 Berlin, E-Mail-Adresse: [anfrage@phdr-studium.de](mailto:anfrage@phdr-studium.de)

Hiermit widerrufe(n) ich/wir (\*) den von mir/uns (\*) abgeschlossenen Vertrag über den Kauf der folgenden Waren (\*)/die Erbringung der folgenden Dienstleistung (\*)

- Bestellt am (\*)/erhalten am (\*)
- Name des/der Verbraucher(s)
- Anschrift des/der Verbraucher(s)
- Unterschrift des/der Verbraucher(s) (nur bei Mitteilung auf Papier)
- Datum

(\*) Unzutreffendes streichen.

(2) Das Widerrufsrecht kann vorzeitig zum Erlöschen gebracht werden, indem der Student ausdrücklich zustimmt, dass vor Ablauf der Widerrufsfrist mit der Ausführung des Vertrags begonnen wird und ihm bekannt ist, dass mit Beginn der Ausführung sein Widerrufsrecht erlischt.

Ich stimme ausdrücklich zu, dass vor Ablauf der Widerrufsfrist mit der Ausführung des Vertrags begonnen wird.

Mir ist bekannt, dass mit Beginn der Ausführung mein Widerrufsrecht erlischt.

(3) Erteilt der Student diese Zustimmung nicht, bleibt sein Widerrufsrecht gemäß den gesetzlichen Bestimmungen bestehen. In diesem Fall wird der Anbieter erst nach Ablauf der gesetzlichen Widerrufsfrist mit der vertraglichen Leistung beginnen.

## § 10 Schlussbestimmungen

(1) Änderungen oder Ergänzungen dieses Vertrages bedürfen der Schriftform. Dies gilt auch für die Änderung dieser Schriftformklausel.

(2) Sollten einzelne Bestimmungen dieses Vertrages unwirksam oder undurchführbar sein oder nach Vertragsschluss unwirksam oder undurchführbar werden, bleibt die Wirksamkeit des Vertrages im Übrigen unberührt. An die Stelle der unwirksamen oder undurchführbaren Bestimmung soll diejenige wirksame und durchführbare Regelung treten, deren Wirkungen der Zielsetzung am nächsten kommen, die die Vertragsparteien mit der unwirksamen bzw. undurchführbaren Bestimmung verfolgt haben.

- (3) Gerichtsstand für alle Streitigkeiten aus diesem Vertrag ist der Sitz des Anbieters, sofern der Student Kaufmann, eine juristische Person des öffentlichen Rechts oder ein öffentlich-rechtliches Sondervermögen ist.
- (4) Es gilt das Recht der Bundesrepublik Deutschland.

---

Ort, Datum, Unterschrift

Studentin / Student

---

Ort, Datum,

BERLIN International Studies